

Mussar - Devarim 29:10–30:20

Central Theme: Standing Before YHWH and Choosing Life

1. You Are Standing Before YHWH — Devarim 29:10–15

Covenant begins with recognizing before Whom we stand. Every person—from leaders to children and strangers—is included.

Mussar: Stop measuring yourself against others and ask, “**How am I standing before YHWH?**”

1. 야훼 앞에 서 있음 — 말씀들 29:10–15

언약은 우리가 누구 앞에 서 있는지를 깨닫는 데서 시작됩니다. 지도자에서 어린아이와 나그네에 이르기까지 모든 사람이 포함됩니다.

무사르: 다른 사람과 자신을 비교하는 것을 멈추고 ***“나는 야훼 앞에 어떻게 서 있는가?”**라고 물으십시오.

2. Beware of the Hidden Root — Devarim 29:16–28

Spiritual decline often begins invisibly—in pride, resentment, compromise, or stubbornness of heart—before producing visible fruit.

Mussar: Do not merely examine the fruit of your actions. Examine the **roots of your heart**.

2. 숨겨진 뿌리를 조심하라 — 말씀들 29:16–28

영적 타락은 흔히 눈에 보이기 전에 교만, 원망, 타협 또는 마음의 완고함이라는 보이지 않는 곳에서 시작됩니다.

무사르: 행동의 열매만 살피지 말고 **마음의 뿌리**를 살피십시오.

3. The Hidden and the Revealed — Devarim 29:29

The hidden things belong to YHWH; what He has revealed belongs to us “**to do.**” Knowledge therefore carries responsibility.

Mussar: Do not let what you **do not understand** distract you from what you already **know you should do**.

3. 감추어진 것과 나타난 것 — 말씀들 29:29

감추어진 것은 야훼께 속하지만 계시된 것은 우리가 “**행하도록**” 주어졌습니다. 그러므로 지식에는 책임이 따릅니다.

무사르: 이해하지 못하는 것 때문에 이미 **행해야 한다고 알고 있는 것**에서 벗어나지 마십시오.

4. Return Begins in the Heart — Devarim 30:1–10

4. 돌아옴은 마음에서 시작된다 — 말씀들 30:1–10

Teshuvah is not merely regret but return—a turning of the heart and life back toward YHWH. YHWH promises to circumcise the heart so His people may love Him completely.

Mussar: Do not ask only, “What behavior must change?” Ask, “**What in my heart keeps producing this behavior?**”

5. The Word Is Very Near You — Devarim 30:11–14

Torah is not distant or inaccessible. The progression is **mouth → heart → action**. The Word is given not merely to be understood but to be lived.

Mussar: Torah reaches its intended destination not when it enters the mind, but when it enters the **life**.

6. Choose Life — Devarim 30:15–20

Moshe places life and death, blessing and curse before Yisrael. Choosing life means loving YHWH, hearing His voice, and clinging to Him.

Mussar: The great direction of life is established through small daily choices. **Choose life today.**

Core Mussar — Nitzavim

Nitzavim begins with “You are standing” and ends with “Choose life.” We first stand honestly before YHWH, examine the hidden roots of the heart, return to Him, receive His Word into the heart, and then choose the life He places before us. Covenant

*תשובה*는 단순한 후회가 아니라 돌아옴입니다. 마음과 삶의 방향을 다시 야훼께 돌리는 것입니다. 야훼께서는 백성이 온전히 그분을 사랑하도록 마음에 할례를 베푸실 것을 약속하십니다.

무사르: “어떤 행동을 바꾸어야 하는가?”만 묻지 말고
***“내 마음의 무엇이 계속 이 행동을 만들어 내는가?”**라고 물으십시오.

5. 말씀은 네게 매우 가까이 있다 — 말씀들 30:11–14

Torah 는 멀리 있거나 접근할 수 없는 것이 아닙니다. 그 흐름은 **입 → 마음 → 행동**입니다. 말씀은 단지 이해하기 위해서가 아니라 살아내기 위해 주어졌습니다.

무사르: Torah 는 머리에 들어왔을 때가 아니라 **삶 속에 들어왔을 때** 그 목적지에 도달합니다.

6. 생명을 택하라 — 말씀들 30:15–20

모세는 이스라엘 앞에 생명과 사망, 복과 저주를 둡니다. 생명을 선택한다는 것은 야훼를 사랑하고 그분의 음성을 들으며 그분께 붙어 있는 것입니다.

무사르: 인생의 큰 방향은 매일의 작은 선택을 통해 정해집니다. **오늘 생명을 선택하십시오.**

니짜빔은 “너희가 서 있다”로 시작하여 “생명을 택하라”로 끝납니다. 먼저 야훼 앞에 정직하게 서고, 마음의 숨겨진 뿌리를 살피며, 그분께 돌아오고, 그분의 말씀을 마음에 받아들인 후, 우리 앞에 두신 생명을 선택합니다. 그러므로 언약의 삶은 서 있음

life therefore moves from standing → examining → returning → hearing → doing → choosing life. → 살핌 → 돌아옴 → 들음 → 행함 → 생명을 선택함으로 이어집니다.

Nitzavim → Vayelech

נִצָּבִים — Nitzavim: “You are standing.” Before walking, know where you stand and before Whom you stand.

נִצָּבִים — 니짜빔: “너희가 서 있다.” 걷기 전에 자신이 어디에 서 있으며 누구 앞에 서 있는지를 알아야 합니다.

וַיֵּלֶךְ — Vayelech: “And he went.” Once the heart has returned and chosen life, covenant faithfulness must become a walk.

וַיֵּלֶךְ — 바예레크: “그리고 그가 갔다.” 마음이 돌아오고 생명을 선택했다면, 언약의 신실함은 이제 실제로 걷는 삶이 되어야 합니다.

Nitzavim asks: “Where do you stand?” Vayelech asks: “Now, how will you walk?”

니짜빔은 묻습니다. “너는 어디에 서 있는가?”
바예레크는 묻습니다. “이제 너는 어떻게 걸어갈 것인가?”